

# SKRIFTLIGT RESETILLSTÅND

## För barn under 16 år på reguljär resa

Barn under 16 år får resa ensamma på reguljärresa endast med förälders eller målsmans skriftliga tillstånd. Tillståndet skall kunna kontrolleras per telefon.

Vänligen observera att föräldern/målsmannen ansvarar för barnet/barnen. Viking Lines personal har inte möjlighet att övervaka barn som reser ensamma.

Skriv ut tillståndet och fyll i det. Ta med tillståndet på resan. Uppgifterna kontrolleras i incheckningen samt i samband med ombordstigningen.

Barn 0–15 år får inte resa ensam på rutten Helsingfors–Tallinn. De måste resa med en person som fyllt 18 år. Barnet och medresenären måste komma till incheckningen tillsammans samt stiga ombord samtidigt.

# KIRJALLINEN MATKUSTUSLUPA

## Alle 16-vuotiaille lapsille reittimatalla

Alle 16-vuotiaat lapset saavat matkustaa yksin reittiliikenne-lähdöillä vain vanhempiensa tai holhoojansa kirjallisella luvalla. Lupa on voitava tarkistaa puhelimitse.

Huomioithan, että vastuu lapsista laivamatalla on vanhemmilla/holhoojilla. Viking Linen henkilökunnalla ei ole mahdollisuutta valvoa yksin matkustavia lapsia.

Tulosta oheinen lomake ja täytä se. Ota lomake mukaan matkalle. Tiedot tarkistetaan sekä terminaalin lähtöselvityksessä että laivaan noustaessa.

Helsinki–Tallinna-reitillä 0–15-vuotiaat lapset eivät voi matkustaa yksin. 0–15-vuotiaat saavat matkustaa yhdessä 18 vuotta täyttäneen henkilön kanssa. Lapsen ja aikuisen huoltajan on saatava lähtöselvitykseen sekä noustava laivaan yhdessä.

Namn och födelsetid, resenär 1 | Nimi ja syntymäaika, matkustaja 1

Namn och födelsetid, resenär 2 | Nimi ja syntymäaika, matkustaja 2

Namn och födelsetid, resenär 3 | Nimi ja syntymäaika, matkustaja 3

Namn och födelsetid, resenär 4 | Nimi ja syntymäaika, matkustaja 4

Fartyg, rutt och avgångstid | Laiva, reitti ja lähtöaika

Mottagare i ankomsthamnen (ej obligatorisk) | Vastaanottaja tulosatamassa (ei pakollinen)

Eventuellt hyttnummer | Mahdollinen hyttinnumero

Förälders/målsmans namn | Vanhemman/holhoojan nimi

Förälders/målsmans telefonnummer | Vanhemman/holhoojan puhelinnumero

Förälders/målsmans adress | Vanhemman/holhoojan osoite

Förälders/målsmans underskrift och datering | Vanhemman/holhoojan allekirjoitus ja päiväys